

*** 靈修小品 ***

日日復活日

祂不在這裡，照祂所說的，已經復活了。

≈馬太福音28章6節

一位在幼稚園當老師的朋友，無意中聽到學生一段生動的對話。小明敏問同學們：「誰愛上帝？」同學全都爭相回答：「我愛！我愛！我愛！」而東東說：「我愛耶穌。」豈豈抗議說：「但祂死了！」東東回答：「是沒錯，但每次復活節祂都會從死裡復活啊！」

當然，年幼的東東未能完全理解復活節的意義。我們知道，耶穌只一次為眾人而死（羅馬書 6 章 10 節；希伯來書 10 章 12 節），然後也只需從死裡復活一次。祂為我們的罪死在十字架上，第三天，無罪的耶穌勝過死亡，從墳墓裡復活，掙脫了罪的權勢。耶穌以寶血獻上最終的贖罪祭，為我們打開了唯一的道路，讓我們如今與上帝和好，且能夠永遠與耶穌同在上帝家中。

「就是基督……為我們的罪死了，而且埋葬了……第三天復活了」（哥林多前書 15 章 3-4 節）。祂應許我們，祂會為我們預備住處（約翰福音 14 章 1-4 節），而且有一天，祂會再來。到那日，我們將會與我們復活的救主同在。

正因如此，我們在每一年的復活節，其實應該是全年的每一天，都可以慶祝救主復活。正如聖經說：「我要時時稱頌耶和華，讚美祂的話必常在我口中。」（詩篇 34 篇 1 節）

主生為愛我，主死為救我，主埋葬墳墓，擔當我罪過；
主從死裡復活，使我白稱義，主將要再來，榮耀的一日。

我們快樂歡慶，因基督已復活。

選自《靈命日糧》2014年4月20日

上週聚會人數和奉獻	主日崇拜		主日學		週五聚會		中文堂主日奉獻 4/10	
	中文堂現場	186	中文堂(線上)	127	中文堂實體	163	經常	\$25,683.48
中文堂 YouTube	246			中文堂線上	228	宣教	\$1,100.00	
中文堂 Zoom	34			Echo/Youth 實體	70	建堂	\$0.00	
Echo 現場	39	週間聚會			Echo/Youth 線上	30	神學生	\$50.00
Echo 線上	27	中文堂小組(三)	15	兒童實體	24	愛心	\$0.00	
Youth 現場	55	中文堂禱告會(三)(線上)	60	兒童線上	10	夏令會	\$0.00	
Youth 線上	0			週六聚會 4/9				
兒童實體	54	英文堂禱告會(三)(線上)	5	中文堂小組	26	合計	\$26,833.48	
兒童線上	10					*奉獻支票抬頭 LWEC		
總人數	651	中文堂小組(四)	暫停			*奉獻箱置於大堂中門兩側		

服事時間	講員	領會	領唱	鋼琴	音控	攝像&圖控	招待	投影	翻譯
下週	實體崇拜 張振華	周益弘	邵文心	趙勻婷	袁愷青 林子斌	韓玥 戴瑞克 陳宇	余子吉 董則偉 鄭有珍	胡捷	羅世真

聯合聚會主要內容

信息：受難日好在哪兒？(張振華牧師)

以賽亞書 53:1-12

一、使迷羊知返、罪人稱義

1. 兩類羊
2. 兩種人
3. 替代與代贖



二、彰顯了基督的勞苦果效

1. 耶和華的膀臂
2. 被輕看的耶穌
3. 果效彰顯

三、成就了耶和華的旨意

1. 受難出于耶和華
2. 神反轉了十字架
3. 成就了耶和華的旨意

週間各項聚會信息 (目前暫時均使用 Zoom 聚會)

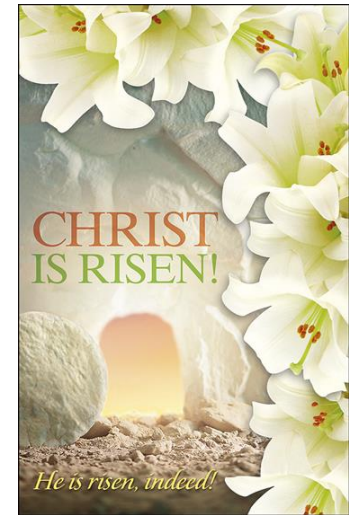
週	團契	聯絡人	時間	團契	聯絡人	
週二早	多加團契	袁崇敬姊妹 630-854-5144	週三晚	禱告會	教會辦公室	
週四下午	常青(大和平老人公寓)	歐光渝弟兄 412-551-0176	週四晚	溪水(每月第1週)	殷嵐姊妹 630-605-3758	
週五晚	Overflow(青/少年)	林毅 Peter Lin 630-428-1194				
週五晚	西北區	摩西一	俞基訓弟兄 630-205-5718	東區	東區一	牟亮弟兄 312-912-2908
		摩西二	寇正芳姊妹 630-820-6538		東區二	左孝兵弟兄 630-930-3759
		摩西三	陳觀樂弟兄 630-544-8147		保羅	周平弟兄 630-632-4630
		摩西四	林榮堂弟兄 630-306-3118		溫柔	戴兵弟兄 630-765-0199
		摩西五	童則偉弟兄(代理) 630-899-9549		佳音	陳日東弟兄 630-548-2210
		摩西六	林榮堂弟兄(代理) 630-306-3118		節制一	茹巍弟兄 630-854-0192
	東南區	喜樂	劉玲姊妹 630-696-7717	節制二	劉嵐弟兄 281-409-9587	
		良善	鄧立平弟兄 630-597-3188	節制三	胡享生弟兄 630-416-4325	
		信實一	周春平弟兄 630-717-6991	西區	恩慈	李璐姊妹 630-506-9747
		信實二	李孟莉姊妹 630-854-5752		忍耐	陳伯群弟兄 508-410-0748
		信實三	陳益生弟兄 630-915-3349		恩典(隔週)	梁志剛弟兄 630-344-3441
		西南區	仁愛	李燕凌弟兄 630-888-0607	東北區	AGAPE1
	和平一		陳嘉姊妹 630-759-2968	AGAPE2		陳筱姊妹 630-881-5567
	和平二		孫成軍弟兄 630-605-2069	AGAPE3		鍾凱波弟兄 630-935-6428
	西南一		黃真諦姊妹 630-596-3988	約瑟	趙勻婷姊妹 630-302-7190	
		真光	童勁松弟兄 630-352-1265	常青(長輩團契)	歐光渝弟兄 412-551-0176	
		IFG(國際學生/青年)	張杭弟兄 630-718-1190	綠洲	蘇理聲弟兄 630-294-4168	
	週六晚	東南區-信心各組員家庭晚	楊堅弟兄 312-882-6756	週六晚	西南區-約書亞(隔週)	夏棟弟兄 609-955-0420
東區-東區三各組員家庭晚		趙凱弟兄 630-789-6752	新生命(隔週)		孫艦弟兄 513-207-2039	



創立：二〇〇〇年十月八日

2022年4月17日

二零二二年 年度主題
擴張帳幕之地



主任牧師： 華欣牧師
 英文堂牧師： 甄子任(Barry)牧師
 中文堂助理牧師： 張振華牧師
 青年部助理牧師： Cole Mizel 傳道
 兒童部傳道： 張惠俐傳道
 秘書： 周薇姊妹
 辦公室助理： 朱巧姊妹
 電郵： info@lwechurch.org
 網址： http://www.lwechurch.org
 電話： (630) 983-5677
 傳真： (630) 355-6737(Ext.6019)
 地址： 1256 Wehrli Rd. Naperville, IL 60565

三日崇拜程序

中文堂崇拜：上午十時卅分（實體+直播）

序樂.....莊志祥弟兄

以讚美感謝來敬拜

宣召.....張振華牧師

讚美.....①耶穌基督今復生.....楊學慶、會眾
②主復活
③復活得勝主

以安靜等候來敬拜

牧禱.....張振華牧師

以領受信息來敬拜

獻詩.....我知我救贖主永活.....詩班

信息.....祂不在這裡.....華欣牧師
馬太福音 28:1-10

回應詩歌.....我知誰掌管明天.....會眾

獻禱.....張振華牧師

以生活回應來敬拜

報告.....(歡迎及問安).....張振華牧師

三一頌.....會眾

祝禱.....張振華牧師

殿樂.....莊志祥弟兄

每日讀經

本週 (4/17-4/23) —約 20:11-23; 拉 8:1-10:44; 瑪 1:1-5

本週金句

他不在這裡，照他所說的，已經復活了。你們來看安放主的地方。
- 馬太福音 28:6

至後二〇二二年四月十七日

* 消息與代禱 *

- 主復活了！復活節快樂！歡迎上主日首次參加實體聚會的曹百根、于欣艷和各地一同參加線上敬拜的弟兄姊妹和朋友。一次歡迎，永遠歡迎。
- 感謝主！今天下午中文堂蔡群、程文杰、阮文俊、商寧/周瑞、王雪、張一洋、Laury Li 等八位弟兄姊妹、Gabriel Wu、Jacob Zhang、Mike Zhou 等三名青少年將受洗歸主。中文堂洗禮下午 1:30 開始，英文堂洗禮 3:00 開始。歡迎弟兄姊妹踴躍來現場觀禮並給予祝福。
- 下主日(4/24)下午 2:00-3:00 舉行網上溝通會(Town Hall Meeting)，向弟兄姊妹簡要介紹教會財務(收入與支出)事工，並通報教會近況。請會員們預留時間參加，一起關心教會事工 (Zoom 號 85055691709，密碼 12345)。
- 主題為「撥雲見日」的芝華宣道春季福音營將於國殤日長周末(5/28-5/30)在 Cedar Lake 舉行，由陳道德牧師和劉耕傳道擔任講員。鼓勵弟兄姊妹邀請陪伴慕道友報名參加。大廳有報名表備索。若有問題，請向梁志剛弟兄或童勁松弟兄問詢。詳情 <https://cccmforhim.org/gospelcamp/2022/>。
- 教會社區服務中心近期再度與 MorningStar Mission 合作，發起 2035(徒 20:35)愛心行動，向有需要的人捐贈衣物(家中閒置的冬衣和春秋夾克衫等，特別需要女式和兒童的大衣/棉襖)。鼓勵弟兄姊妹與家中青少年和兒童一同參與。收集時間為 4 月 24 日至 5 月 8 日，請在主日或週間辦公室開放時間送來教會。
- 教會社區服務中心將於本週六(4/23)晚上 7:30 舉辦線上「膝關節疼痛的自我防治」講座，由陳列醫生主講。歡迎大家參加(Zoom 號 2022202203，密碼 123456)。
- 教會兒童事工將在 6 月 20 日至 24 日(週一至週五上午)恢復舉辦體育營(對象：目前 K-5 年級孩童；項目：足球、籃球和啦啦隊；早報名費用：\$45，4/30 之後報名：\$50)。鼓勵孩子們邀請朋友一起參加。下午(12:00-6:00)為有需要的家庭提供兒童看顧(費用：\$20/人)。家長可在今天和下一個主日(4/24)中午 12 點在二樓 206 教室外諮詢和繳費(現金或支票)。請掃碼報名和查看更多信息。



耶穌的死而復活有什麼重要意義？

對於人類而言，不朽是我們期待實現的夢想。無論是古埃及人保存木乃伊、各個宗教對死後世界的描述，或者是儒家追求的立功立德立言三不朽，再到梁祝化蝶的美麗傳說，都不斷地提醒我們，人們內心深處充滿了對戰勝死亡、獲得永恒生命的熱切期盼。但是，令人遺憾的是，人們並沒有實現不朽之夢。

到底人類要如何實現不朽之夢呢？聖經給出了答案，那就是耶穌基督的復活。祇有復活的耶穌能夠帶給人不朽的生命。

在基督徒所熟知的《使徒信經》中，清楚地寫道：“我信我主耶穌基督……第三日從死人中復活、升天。”每個禮拜天，基督徒會聚在一起宣告這個信仰——“耶穌已經復活了”，他們借着這種儀式，不斷在重申、強化基督徒這一個獨特的信念。

一個死了、沒有也不能復活的人，不可能是人類真正的救主，因為一位死了、沒有也不能復活的人，表明他被罪和死亡所轄制而無法掙脫，他連自己都救不了，何談拯救其他人呢？

耶穌是死而復活的彌賽亞，這是使徒們所傳講信息的核心內容。不明白耶穌的復活，就完全不了解上帝的救恩。保羅說：“若沒有死人復活的事，基督也就沒有復活了。若基督沒有復活，我們所傳的便是枉然，你們所信的也是枉然。”（《哥林多前書》15:13-14）如果耶穌基督祇有受死而沒有復活，他的救恩依然是不完全的。按着聖經的教導，耶穌的受死擔當了眾人的罪孽。但，如果祇有耶穌的受死而沒有他的復活，那麼我們也就祇有舊生命的死去，而沒有新生命的產生。耶穌的復活，保證了我們得到新的生命。如聖經所說：“耶穌被交給人，是為我們的過犯；復活，是為叫我們稱義。”（《羅馬書》4:25）因為耶穌已經復活，我們才能因信而得着主的救贖。聖經告訴我們：“你若口裏認耶穌為主，心裏信上帝叫他從死裏復活，就必得救。”（《羅馬書》10:9）

耶穌基督的肉身復活，是上帝在創世以前就定好的旨意，是救恩的核心部分，而且也真實地發生在歷史之中。耶穌基督從死裏復活，表示他獻上的挽回祭被上帝所悅納，也表明他的生命吞滅了死亡，他的聖潔戰勝了罪惡，他的能力擊潰了魔鬼。耶穌用他自己戰勝死亡的大能宣告——我就是復活，我就是生命。

因此，誰明白了耶穌的死與復活，誰就認識到了基督教信仰的核心。耶穌基督的死與復活就是福音。使徒保羅說：“這福音是上帝從前藉衆先知在聖經上所應許的。論到他兒子我主耶穌基督，按肉體說，是從大衛後裔生的；按聖善的靈說，因從死裏復活，以大能顯明是上帝的兒子。”（《羅馬書》1:2-4）“弟兄們，我如今把先前所傳給你們的福音，告訴你們知道。這福音你們也領受了，又靠着站立得住；並且你們若不是徒然相信，能以持守我所傳給你們的，就必因這福音得救。我當日所領受又傳給你們的，第一，就是基督照聖經所說，為我們的罪死了，而且埋葬了，又照聖經所說，第三天復活了。”（《哥林多前書》15:1-4）

唯有上帝的兒子、死而復活的人類救主耶穌，給在罪惡與死亡裏掙扎的人類開通了一條嶄新而唯一的恩典之路，使得一切信耶穌基督的人都可以稱義，重新與上帝和好。每一個必死的人，都必須通過相信耶穌基督的死而復活才能得到永遠的生命。得到永生的基督徒，在末日的時候還要復活，成為不朽。

耶穌的死而復活，對在死蔭幽谷裏行走的人來說，絕對是驚天動地的大喜訊。正如楊腓力所說：“因着復活，我希望眼淚、創傷、痛苦以及失去好友、愛人的心痛，所有這一切，都將成為回憶。正如耶穌的傷痕一樣，傷痕永遠不會完全消失，但卻不會再令我們傷痛。我們將有一個新造的身體，一個新天地，一個新的開始，一個復活的開始。”

願你也能夠領受耶穌復活帶來的恩典，得到那永遠的生命。

原載 OC 福音信仰專欄《真問真答》

©2022 - 16